

電話號碼： 2869 9227
傳真號碼： 2521 7518

便 箋

受 文 者 : 總議會秘書(2)2
經由首席議會秘書(申訴)轉呈 876/9

發 文 者 : 議會秘書(申訴)2

本函檔號 : CP/G05/N/10

日 期 : 2011年9月6日

促請政府增加地區小型工程撥款

立法會議員湯家驊議員(召集人)、劉江華議員、劉慧卿議員、李鳳英議員、方剛議員、詹培忠議員、陳克勤議員、黃成智議員、葉偉明議員、葉國謙議員、謝偉俊議員及梁國雄議員曾於2011年5月26日與北區區議會議員(下稱"北區區議員")舉行會議，就區議會關注的事項進行討論及交換意見，其中一項事宜為"促請政府增加地區小型工程撥款"。現遵議員的指示，將北區區議會及立法會議員在該會議上表達的意見，以及政府當局所提供的資料，轉致民政事務委員會，以供參閱及跟進。

北區區議會的意見

2. 北區區議員在會議上表達的意見詳列如下：
- (a) 鄧根年先生表示，北區幅員廣闊，近年有不少公共屋邨和私人屋苑在區內落成，加上新界東北新發展區計劃的規劃，預計北區的人口數目會持續上升，而居民對區內公共設施的需求亦會繼續增加。雖然北區區議會在2010-2011年度獲1,800萬元的撥款，但現時的撥款已不敷應用，加上工程費用不斷上漲，地區小型工程計劃的撥款額實在需要向上調整。他促請政府增加地區小型工程的撥款，以便加快推展地區小型工程，改善地區環境；

- (b) 北區區議會主席表示，由於地區小型工程撥款不敷應用，故已累積了多項鄉效小型工程等待進行。北區區議會會於會後提供有關的資料；及
- (c) 藍偉良先生表示，北區正處於高速發展的時期，須興建很多與民生有關配套設施供居民使用。再者，因為北區地方廣闊，所以會較其他地區需要更多的文娛設施，故希望議員可體諒北區的情況。

立法會議員的觀點

3. 立法會議員在會議上表達的意見詳列如下：

- (a) 李鳳英議員表示，她是北區居民。她同意政府應盡快增加地區小型工程的撥款，以改善偏遠地區的基本設施。否則，對北區居民而言並不公平。她舉例，北區有很多原居民的葬區沒有正式的通道可到達，亦有前往葬區的部分道路，因政府不願意收地，而被人用鐵絲網圍封；
- (b) 謝偉俊議員申報，他在北區有兩間丁屋。根據政府的資料顯示，北區以往所獲得的撥款，約為整體撥款的18分之一。他認為政府在分配小型工程撥款予18區時，應詳細考慮各區人口、社區需要和面積等因素，不應只作平均分配；
- (c) 劉慧卿議員，議員是支持區議會改善區內的公共設施供居民使用，但北區區議會必須向議員提供計劃中的小型工程項目的資料及費用，以便議員作出跟進；
- (d) 梁國雄議員表示，他支持北區區議會要求政府盡快增加撥款進行地區小型工程，以免再積壓更多工程；及
- (e) 劉江華議員認為，此事既屬北區的事宜，但亦可能涉及整體地區小型工程撥款太少的問題。就此方面，他要求北區區議會提供各項地區小型工程的清單，並指示秘書處去信政府當局瞭解現時分配予各

區的地區小型工程的撥款數目並要求政府制訂更有效的分配方法，以及查詢有關鄉郊小型工程撥款的情況。在收到政府所提供的資料後，秘書處先向議員匯報，然後再將有關資料送交民政事務委員會，而該委員會可邀請此會議所出席的議員講解有關情況。

民政事務總署的回應

4. 秘書處已遵議員的指示去信民政事務總署。民政事務總署回覆表示，現時"地區小型工程計劃"每年總撥款額為3億元。該署在分配地區小型工程撥款予18區時，曾詳細考慮各區人口、社區需要和面積等因素，因此各區所獲撥款並不相同。各區在今個財政年度的撥款數額載於**附件1**。就北區區議會建議增加地區小型工程撥款的訴求，該署會在考慮來屆區議會地區小型工程撥款時，一併考慮建議的可行性。

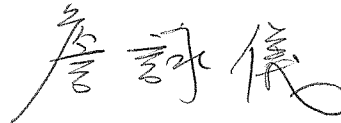
5. 除了"地區小型工程計劃"外，民政事務總署亦在新界各區推展"鄉郊小工程計劃"。這項計劃自1999年起推行，目的是能迅速和靈活地改善鄉郊地區環境，工程程類包括建造／改善行人徑、行車通路、排水設施、避雨亭和涼亭、美化工程等。一如"地區小型工程計劃"，"鄉郊小工程計劃"下每項工程開支上限為2,100萬元。今個財政年度"鄉郊小工程計劃"總撥款額為1億2,000萬元。

北區區議會所提供的進一步資料

6. 北區區議會秘書處在會議後回覆本秘書處表示，北區現時每年獲撥款1,805萬元，約佔總撥款百分之六。本財政年度內北區有多項工程正在進行，預計本年度的撥款將全數用作支付這些項目之用。至於其他已獲北區區議會兩個相關委員會(即地區小型工程及環境改善委員會和地區設施管理委員會)通過而正在籌劃中的工程項目(見**附件2**)，北區民政事務處和有關部門會繼續為這些工程進行籌劃工作，包括擬定工程範圍、進行技術可行性研究及設計草擬等，待完成一切籌劃工作並資源許可，便會推行有關項目。

7. 本秘書處已要求北區區議會就各項小型工程提供預計工程費用或提供預計總工程費用，但北區區議會秘書處回覆表示，鑒於上述各項工程正在籌劃當中，故未能提供預計工程費用。

議會秘書(申訴)2

Handwritten signature in black ink, appearing to read '詹詠儀'.

(詹詠儀女士)

連附件

MemoCB2-b-CA(C)2

Allocation of DMW Funds in 2011-12

區議會 District Council	撥款數額 Allocation (\$)
元朗 Yuen Long	23,071,000
屯門 Tuen Mun	19,227,000
觀塘 Kwun Tong	18,610,000
沙田 Sha Tin	18,581,000
葵青 Kwai Tsing	18,346,000
北區 North	18,052,000
西貢 Sai Kung	17,671,000
大埔 Tai Po	17,611,000
深水埗 Sham Shui Po	17,230,000
黃大仙 Wong Tai Sin	17,083,000
離島 Islands	17,025,000
東區 Eastern	15,645,000
油尖旺 Yau Tsim Mong	14,412,000
荃灣 Tsuen Wan	14,002,000
九龍城 Kowloon City	13,913,000
南區 Southern	12,533,000
中西區 Central & Western	10,714,000
灣仔 Wan Chai	9,774,000
中央儲備 Central Reserve	6,500,000
總額 Total	300,000,000

附表

北區區議會地區小型工程計劃
正在籌劃中的工程項目
(截至 2011 年 8 月 10 日)

- 1 奧運馬術比賽紀念公園
- 2 上水行人路上蓋建造工程
- 3 蕉徑村建設康樂休憩公園
- 4 打鼓嶺區鄉事委員會後的政府土地興建公共休憩花園
- 5 上水唐公嶺獅子路興建籃球場
- 6 担水坑村興建休憩公園
- 7 聯和墟遊樂場加建洗手間
- 8 百福田心遊樂場興建新門球場
- 9 坑頭村興建休憩場所設施工程
- 10 建議在百和路粉嶺港鐵站附近加建上蓋連接巴士站
- 11 粉嶺車站路建避雨亭
- 12 粉嶺虎地排村建造避雨亭
- 13 要求興建行人路上蓋連接嘉福邨及置福圍巴士站
- 14 坪洋村花園增設噴水池
- 15 更改「石湖墟賽馬會遊樂場」設施工程
- 16 上水公共圖書館視聽設施改善工程
- 17 上水鄉上北村(與馬會道接壤處)道路改善工程
- 18 上水管盤空地改善工程
- 19 粉嶺和睦路避雨亭建造工程
- 20 粉嶺華明路避雨亭建造工程
- 21 粉嶺聯和墟聯興街避雨亭建造工程
- 22 粉嶺一鳴路避雨亭建造工程
- 23 粉嶺偉明街避雨亭建造工程